

Belföldi hírek

budapest, 1987. február 02.

bel

h é t f ő

sb0001 4 150 mtib1001

fejlődő baromfitermelés /1. rész/

1987. február 2. - a termelést ösztönző központi intézkedések nyomán növekszik a baromfiállomány és több alapanyaghoz jutnak a feldolgozó üzemek, az elmúlt időszakban nőtt az export is.

a baromfitermelők egyesülésében az mti munkatársának elmondották: az egyesülés 47 tagvállalata közül a 19 feldolgozó üzem tavaly 445 ezer tonna élő baromfit vásárolt és dolgozott fel, ami csaknem 60 ezer tonnával több az előző évinél. a belföldi értékesítést 7 százalékkal növelték; 135 ezer tonna húst és baromfiterméket adtak a fogyasztóknak. a feldolgozó üzemek, a választék bővítésére csaknem 20 új termék gyártását kezdték meg 1986-ben; megjelent az üzletekben a parajos baromfiárizsi, a szentesi csemegekolbász, a hortobágyi pulykakolbász, a baranyai pulykamell, a kiskunhalasi kakaskolbász, míg a libamájtermékek családja pürével, parféval, illetve a máj szeletelt változatával gyarapodott.

az egyesülés tagvállalatai - a külkereskedelem közvetítésével - tavaly több mint 190 ezer tonna vágott baromfit értékesítettek külföldön, 18 százalékkal többet mint 1985-ben. több mint kétszeresére növelték a rubelelszámolású exportot, az áru nagy részét a szovjetunióba szállították. a konvertibilis piacokon mintegy 106 ezer tonna baromjihúst - bontott és darabolt csirkét, pulykát, libát és kacsát - a tak el. ez a mennyiség valamivel kevesebb mint 1985-ben, ám a feldolgozó üzemek több, jobb minőségű, magasabb feldolgozottságú terméket adtak. így az egyesülés

tagvállalatainak devizabevétele 2-2,5 százalékkal meghaladta az egy évvel korábbit.

az idén további új termékekkel jelentkeznek a baromfiipar. befejező szakaszukhoz érkeztek a fóliás pulykasonka-, a fóliás kakassonka- és a különféle baromfikonzerv-készítményekkel folytatott kísérletek. a hazai fogyasztók által megkedvelt néhány árufelhasználást a külföldön is bemutatnak. /folyt. köv./

fi/li gw sr
00.10 020287 1911

-.-

sb0002 4 150 mtib1002

fejlődő baromfitermelés /2. rész/

a baromfifeldolgozók 1987-ben a tavalyit jelentősen, 30-35 ezer tonnával meghaladó mennyiségű, összesen mintegy 480 ezer tonna élő baromfi felvásárlására készültek fel. a háztáji termelést integráló nagyüzemekkel, az áfész-ekkel, valamint a szakcsoportokkal január közepéig csirkenevelésre 90, pulykatartásra 80, míg a víziszárnyasok átvételére több mint 60 százalékban megkötötték az 1987-re tervezett szerződéseket.

a baromfifeldolgozókból az év eddig eltelt időszakában máris 10 ezer tonna baromfihúst és -terméket küldtek exportra. /mti/

fi/li/il/li/jf la sr
00.11 020287 0617

-.-

sb0003 4 160 mtib1003

kneb vizsgálat az egészségügy műszerellátásáról /1.rész/

1987. február 2. - a VI. ötéves terv időszakában csaknem megduplázódott hazánkban az orvosi műszervagyon, azonban még mindig kevés a magas színvonalú gyógyítómunkához nélkülözhetetlen, korszerű berendezés - állapította meg az egészségügyi intézmények műszerellátását értékelve a központi népi ellenőrzési bizottság jelentése, amit a közelmúltban a minisztertanács is megvitatott. a betegellátás színvonalának e meghatározó elemét vizsgálva a főváros és 13 megye népi ellenőrei 414 egészségügyi intézményt kerestek fel, s csaknem négyezer, nagyértékű orvosi műszerről készítették felmérést.

a műszerellátás átfogó vizsgálata feltárta, hogy az orvosi készülékek beszerzése, a műszerpark korszerűsítése jelentős nehézségek elé állítja az intézmények többségét. a szűkös fejlesztési források miatt általában arra kényszerülnek, hogy az elavult, gyakran erősen leromlott berendezéseket is üzemeltessék. ennek megfelelően a műszerpark folyamatosan elöregszik. azonban nemcsak a pénzhány hátráltatja a megfelelő készülékek beszerzését. a felmérés tapasztalatai bizonyítják, hogy a hazai gyártók és forgalmazók többsége nem fordít kellő figyelmet termékeik bemutatására, megismertetésére; az egészségügyi intézmények pedig nem rendelkeznek megfelelő áru- és piacismerettel. így gyakran a szerény fejlesztési forrásokat sem a legszükségesebb és a legmegfelelőbb berendezések megvásárlására fordítják.

ami a műszerek minőségét illeti; több hazai készülék már a beszerzéskor korszerűtlen, illetve a folyamatos használatra alkalmatlan volt. a vizsgálat tapasztalatai szerint ez a kedvezőtlen tendencia tartósan igérkezik, mivel lassú a termékváltás üteme az egészségügyi műszereket előállító vállalatoknál. egyre több olyan berendezés kerül ki a gyárakból, amely már tíz éve szerepel a termékkatalán. a tökéletes importból beszerzett készülékek minősége általában felülmúlja az itthon gyártott, illetve a szocialista országokból érkező orvosi műszereket, azonban ennek megfelelően lényegesen drágábbak is.

további problémák forrása, hogy a nagyértékű gyógyító, diagnosztikai berendezéseket nem használják ki kellőképpen; a megvizsgált műszerek csaknem harmadát naponta két óránál rövidebb ideig üzemeltették. ennek okai közé sorolta a kneb jelentése, hogy a gyógyításban nem érvényesül megfelelően a gazdaságosság szemlélete, az orvosok nem érdekeltek anyagilag a berendezések jobb kihasználásában, esetenként idegenkednek az új műszerektől. /folyt. köv./

gn la sr
00.11 020287 2539

-.-

sb0004 4 160 mtib1004

kneb vizsgálat az egészségügy műszerellátásáról /2. rész/

megoldatlan a növekvő műszerállomány karbantartása, javítása is. hiányoznak az ilyen munkák elvégzésére alkalmas szervezetek, s egyre nagyobb gondot okoz a különböző típusú készülékek alkatrészellátása. mindez megnehezíti a javítás, a karbantartás ésszerű megszervezését, s gyakran elmarad a tervszerű megelőző karbantartás is.

a központi népi ellenőrzési bizottság jelentését a közelmúltban vitatta meg a minisztertanács. /mti/

gn/fr la sr
00.12 020287 0518

-.-

sb0005 4 130 mtib1005

kulturális beruházások budapesten /1. rész./

1987. február 2. - budapesten hét új középiskola épül az idén, s újabb általános iskolákat is átadnak. bár az óvodás korú gyermekek száma 800-zal csökken, főként a most kialakuló lakónegyedekben új gyermekintézmények nyitják meg kapuikat - tájékoztatták a fővárosi tanács vb művelődésügyi főosztályán az mti munkatársát.

a fővárosi tanács beruházásában két új óvoda készül. a káposztásmegyeri nevelési központban várhatóan márciusban adják át a 200 kisgyermeknek otthont adó helyiségeket. az intézményben bölcsődét és egy 24 tantermes általános iskolát is kialakítanak. a xiv. kerületben a mogyoródi-jerney uti lakótelepen 150 gyermeket befogadó óvoda létesül. a káposztásmegyeri általános iskolán kívül a mogyoródi - jerney uti lakótelepen is avatnak 16 tantermes iskolát. az újpesti városközpontban a napokban készül el egy 24 tantermes intézmény.

a középfokú oktatásban résztvevők száma 3.600-zal növekszik, s az 1987/88-as tanévben valamivel több mint 10 ezren tanulnak majd középiskolában. a tervezett középfokú intézmények építése csaknem mindenütt az előir. program szerint halad. a iii. kerületben, a bécsi uton egészségügyi, a iv. kerületben a bogár ignác utcában kereskedelmi, a iv. kerületben, a római sándor utcában faipari, a x. kerületben, a gyakorló téren pedig közgazdasági szakközépiskola készül. angyalföldön, a röppentyű utcában, valamint kispesten, a simonyi zsigmond utcában gimnázium épül. a xxi. kerületben a királymajorban kereskedelmi szakközépiskola létesül. valamennyi intézményben 16 tantermet alakítanak ki. a kivitelezők ígérete

szerint tanévkezdésre mindegyik középiskola elkészül. a tervezett program ütemétől csak a xix. és a xxi. kerületi építkezésnél tapasztalható elmaradás. megfelelő ütemben halad a meglévő középiskolák bővítése. központi beruházásban 15. kerületi hatáskörben pedig 12 általános iskolai tantermet alakítanak át, így újabb középiskolai helyek létesülhetnek.

a kerületi tanácsok beruházásában is több nevelési, oktatási intézmény készül. a ii. kerületben, a rómer flóris utcában 75 hellyel bővítik az óvodát, s a xvii. kerületi óvónő utcai bölcsődét óvodává alakítják. a tanteremfejlesztési programok részeként átépítik a xii. kerületi németvölgyi uti általános iskolát, ahol az eddigi nyolc helyett 12 tanteremben oktatnak majd. a xvi. kerületi színjászó utcai, valamint a xix. kerületi petőfi utcai általános iskola 12-12 tanteremmel bővül. /folyt. köv./

ri/tr/km la sr
00.13 020287 2505

-.-

sb0006 4 130 mtib1006

kulturális beruházások ... /2. rész/

a művelődésügyi főosztályon a további fejlesztési tervekről szólva elmondták, hogy folytatódik a fővárosi állat- és növénykert rekonstrukciója. várhatóan az év közepére elkészül az emberszabású majmok háza, amelynek építéséhez 1985-ben fogtak hozzá. az idén megkezdik a szarvasok házának rekonstrukcióját. a leonardo da vinci utcában folytatják a fővárosi levéltár felújítását. idei feladat az arany jános gyermekszínház korszerűsítésének előkészítése, illetve tervezése. megvizsgálják azt is, hogy milyenek a lehetőségek a dohány utcai volt „tarka színpad”, felújítására. /mti/

ri/tr/km la sr
00.13 020287 0646

-.-

sb0007 4 130 mtib1007

az egészséges táplálkozás alapelvei

1987. február 2. - a magyar tudományos akadémia táplálkozástudományi munkabizottsága közlése a táplálkozástudomány legújabb megállapításait, következtetéseit, tudományos kutatók és élelmiszeripari szakemberek ismertetik az egészséges táplálkozás alapelveit. az év első felében megjelenő kiadványban útmutatást adnak a gyakorló orvosoknak, dietetikusoknak az egységes szakmai vélemény kialakításához, s a fogyasztóknak az egészséges táplálkozáshoz.

tájékoztatják az érdeklődőket, hogy a különböző koru és testalkatu, fizikai vagy szellemi munkát végző egyéneknek naponta, mennyi élelmiszert kell fogyasztaniuk, ahhoz, hogy kielégítsék a szervezet energia és táplálék szükségletét, de a kelleténél többet se egyenek. a szerzők kiszámították az ajánlott mennyiségű élelmiszerek energia és tápanyag tartalmát, így az olvasóknak nem kell vesződni ezzel, ha megfelelően kívánnak táplálkozni. ezért más ez a könyv, mint amilyenek a hasonló jellegű utmutatók.

a könnyű fizikai és a szellemi munkát végzőknek például naponta átlag tíz deka hús, egy tojás, 20 deka zöldségféle, 30 deka gyümölcsféle, legfeljebb 25 deka kenyér és tésztaféle ajánlott. a nehéz fizikai munkások naponta, átlag 17 deka húst, fél liter tejet, negyed kiló zöldséget, fél kiló gyümölcsöt, 30 deka kenyeret fogyaszthatnak, ha be akarják tartani az utmutatást.

minél többféle táplálékot iktassunk étrendünkbe s azokat arányosan napi négy-öt étkezéssel fogyasszuk - huzzák alá a szerzők. a könyvben az ételek elkészítéséhez is tanácsot adnak: hogyan főzzük, pároljuk, süssük a húst, a zöldséget, gyümölcsöt, hogy ne vesszen el azok tápértéke, vitamin tartalma, s ne fokozzuk a húsok zsírtartalmát. felhívják a figyelmet: ne sózzuk nagyon az ételeket, mert a kenyérben és más élelmiszerben is van só. az egészséges szervezetnek csupán féldekányi só szükséges naponta. /mti/

me/fr la sr

00.14 020287 1916

-.-

sb0008 4 150 mtib1008

együttműködési szerződés szovjet autógyárakkal

1987. február 2. - együttműködési szerződést kötött a bakony művek a toglatti és a zaprovszei autógyárral. a két szovjet nagyüzemmel öt évre kötött megállapodás a közös műszaki-tudományos tevékenységre, a gyártási kooperációs feladatok közvetlen és gyors megoldására vonatkozik.

a bakony művek és a toglatti autógyár ilyen jellegű kapcsolatára 16 éves kooperáció után kerül sor. a lada személyautókhöz ugyanis már ennyi ideje szállítják veszprémből az autóvillamosági cikkeket. a kapcsolat azonban eddig többszörös áttételen keresztül jöhetett csak létre, s a különböző szervezetek közbeiktatása lassította a két gyár közötti információcserét. előfordult, hogy késve értesültek egymás igényeiről, problémáiról. a közvetlen kapcsolatra azért is szükség van, mert már nemcsak több millió alkatrészt szállítanak veszprémből, a volga menti gyárba, hanem részt vesznek a fejlesztő munkában is. a veszprémi kutató-fejlesztő munka eredménye például az új lada samara korszerű gyújtáskapcsolója, ablaktörő berendezése és elektronikus gyújtási rendszere, amelyek sorozatgyártását az idén kezdik meg.

hasonló tartalmú a zaprovszei autógyárral kötött szerződés is. ez az együttműködés egyébként teljesen új és első fázisában az új termékek kifejlesztésére vonatkozik. az autógyár új kisautójához a bakony műveknél fejlesztetik ki a gyújtáskapcsolót és az ablaktörőt. /mti/

bév/mné/st la sr
00.14 020287 1458

-.-

sb0009 4 150 mtib1009

gyorsabb piaci reagálás - nagyobb export

1987. február 2. - a megrendeléstől számított hat héten belül 2500 kétrészes női kötöttruhát elkészített egy amerikai cég számára a hódmezővásárhelyi divat kötöttárugyár. a divat diktálta piaci igényekre történő gyors reagálást nagyban segíti az elmúlt hónapokban vezetett korszerű technológia. felszereltek például az nszk-ból beszerzett és elektronikus vezérlésű sikkötőgépet,

amelyeknek a programjait a vállalat nagy számítóközpontjával összekapcsolt mintázó kisszámítógéppel készítik. a textiltervező által megrajzolt ruhamodell megjelenik a komputer képernyőjén. ugyanezt mágneskazettán is rögzítik, amit a kötőgépbe helyeznek, s az önműködően kialakítja a kívánt ruhadarabot. a gyors átállítás lehetősége kifizetődővé teszi kis tételek vállalását is. /mti/
dob/f/st la sr

00.15 020287 0830

-.-

sb0010 4 150 mtib1010

április elején nyílik a skála-sopron

1987. február 2. - skála-sopron néven kereskedelmi közös vállalatot alapított a skála budapest kereskedelmi leányvállalat, a győr megyei állami építőipari vállalat, valamint a sopron és vidéke áfész. a társulási szerződés aláírói közösen hasznosítják az építőipari vállalat meglévő soproni telephelyét. a 3000 négyzetméteres alapterületű üzemsarnokot kisebb módosításokkal kereskedelmi célokra alakítják át. a közös vállalat - amelynek tulajdonjogából a skála 55 százalékkal, a gyáé 41 százalékkal és az áfész 4 százalékkal részesedik - kezdetben nagykereskedelmi tevékenységet folytat. jogköre kiterjed élelmiszerek és vegyiárúk, továbbá ruházati termékek és iparcikkek forgalmazására, valamint zöldség- és gyümölcs-felvásárlásra és -eladásra. a későbbiekben - bekapcsolódnak a kiskereskedelembe is. a kezdeményezés új színnel gazdagítja sopron kereskedelmi életét: a skála ezuttal kapcsolódik be első ízben a helyi kereskedelembe. a skála-sopron április elején nyitja meg kapuit a viszonteladók előtt. /mti/

mzs/sza/st la sr
00.16 020287 1078

-.-

sb0011 4 150 mtib1011

rugalmas munkarend - számítógéppel

1987. február 2. - számítógépre bízta a számítógépgyár dolgozóinak munkaidőnyilvántartását a videoton tabi üzemeiségében. a blokkoló órát terminálokkal váltották fel, s a gép a személyi mágneskártyák alapján azonosítja a munkába érkező, illetve az üzemből távozó alkalmazottakat. nem öncélú technikai újdonságról, hanem egy rugalmas munkaidő-rendszer fontos előfeltételéről van szó, amit az anyagvállalatnál szerzett kedvező tapasztalatok alapján vezettek be a somogy megyei gyáregységben.

egyelőre száz dolgozó bizonyos határok közt maga döntheti el, mikor kezd és mikor fejezi be a munkanapot. a törzsmunkaidő - amikor mindenkinek a helyén kell lennie - 8-tól 13 óráig tart, a fennmaradó résszel viszont ki-ki szabadon gazdálkodhat, ha összeségében ledolgozza a havi, illetve a negyedévi kötelező munkaidőt.

a rugalmas munkarend a dolgozók és a vállalat szempontjából egyaránt előnyös. az emberek könnyebben intézhetik ügyes-bajos dolgukat, s a szabadabban beosztott munkaidőt nagyobb önfegyelemmel, hatékonyabban hasznosítják.

a rugalmas munkaidő előnyeit sok más vállalatnál éppen a hagyományos nyilvántartás bonyolultsága miatt nem tudják kihasználni. a videoton számítógépes rendszere és alkalmazásának tapasztalatait másutt is segíthetik a munkaidő jobb felhasználását. /mti/

bej/hmé/st la sr
00.16 020287 1370

-.-

sb0012 4 150 mtib1012

folytatódik a rába mezőgazdasági hitelakciója

1987. február 2. - a mezőgazdasági üzemek nehéz anyagi helyzetét felismerve a győri rába gyár az utóbbi időben hitelben is gyártott nagy teljesítményű erő- és munkagépeket termelősövetkezetek és állami gazdaságok számára. az akció első szakasza várakozáson felüli sikerrel fejeződött be. eredetileg 250 millió forint értékű gép hitelben történő értékesítését tervezték, de végül 300 millió forint értékben 70 erő- és 200 munkagépet - ekéket, vetőgépeket, talajlazító berendezéseket - kaptak hitelben a rábától az erre a megoldásra rászoruló üzemek.

az akciót a rába gyár ebben az évben is folytatja. már megkezdődött az új igények felmérése, és folynak a banki tárgyalások. a hitelakció volumenéről még nincs végleges döntés, de annyi bizonyos, hogy a rába az idén is több száz-millió forint értékű mezőgazdasági gépet értékesít hitelben, amelyet a gazdaságok több év alatt részletekben fizethetnek vissza. a hitelt mind eddig, továbbra is az általános vállalkozási bank Rt nyújtja. a gazdaságok ebben a konstrukcióban megkaphatják a legújabb típusú, amerikai licenc alapján gyártott ekéket, és vetőgépeket is. /mti/
 cser/sza/st ls sr
 00.17 020287 1201

-.-

sb0013 4 180 mtib1013

fejlesztés a baranyai városokban

1987. február 2. - a baranyai városok tanácsai a január utolsó napjaiban tartott üléseiken megvitatták és jóváhagyták az idei fejlesztési terveket. pécs, komló, mohács, siklós és szigetvár tanácsai a lakossági infrastruktúra bővítésére, korszerűsítésére összesen 1,3 milliárd forintot költenek az év folyamán. a nehezebb gazdasági feltételek között is folytatódik a kiemelt társadalompolitikai és várospolitikai célok megvalósítása.

a lakásprogram keretében 1200-1300 új otthon épül fel, köztük pécssett és komlón bányászlakások. folytatódik az új városrészek kialakítása: pécssett a Lvov-kertvárosi, komlón a körtvélyesi és mohács a felszabadulás lakótelep fejlesztése. a nagy közmű-programok közül kiemelkedik a földgázvezeték építése mohács, valamint pécssett, ahol újabb városrészeket kapcsolnak be a gázellátásba. komló vízgondjainak végleges megoldását szolgálja a bányászváros bakapcsolása a dunai regionális vízrendszerbe.

több jelentős beruházás kezdődik, illetve fejeződik be az idén a baranyai városokban. szigetváron megkezdődik a városi sűrűüzem, valamint a térségi feladatokat is ellátó oktatási és közművelődési központ, siklóson új szociális otthon, mohács, pedig új abc-áruház és középiskolai kollégium építése. pécssett megnyitja kapuit a művészetek háza. szigetváron folytatódik a 223 ágyas általános kórház, pécssett pedig a szociális otthon és a művészeti szakközépiskola építése.

pécssett, mohács, siklóson és szigetváron évekre szóló feladatot jelent a történelmileg kialakult városközpontok rekonstrukciója. a pécsi belvárosban befejeződött a nevezetes elefántos épülettömb felújítása, az idén már a beköltözésekre kerül sor. a kamaraszínház elkészülte után hozzáfogtak a nemzeti színház főépületének rekonstrukciójához, s megfiatalítják a város két patinás középiskoláját, a nagy Lajos és Leöwy Klára gimnáziumot. /mti/

1g6/bné/st/gw sr
 00.17 020287 1930

-.-

sb0014 4 150 mtib1014

kínai étterem debrecenben

1987. február 2. - az arany bika szálló régi - a második világháború óta raktárnak használt - fürdőjének a helyén kínai éttermet és teázót létesít a hajdu-bihar megyei vendéglátó vállalat. az építkezéshez tavasszal fognak hozzá és a vállalat tervei szerint augusztus 20-án nyitják meg az arany sárkány éttermet, amelyben egyszerre több mint száz vendég ülhet asztalhoz. az ételeket a szecsuáni konyha receptjei szerint, kínai szakácsok fogják készíteni. /mti/

szü/éva/st/gw sr
 00.18 020287 0517

-.-

sb0015 4 170 mtib1015

alpinisták a csabai tetőkön

1987. február 2. - alpinisták takarítják a havat a békéscsabai háztetőkről. a gyulai mhsz-klub tagjai vállalkoztak arra a feladatra, hogy még a nagyobb olvadás kezdete előtt letisztítják a magas épületek tetejét. a békéscsabai ingatlankezelő vállalat szívesen fogadta az alpinisták jelentkezését, hiszen a hócsuszások ellen csak alkalmankénti járdaelzárással tudnak védekezni, és a lezuduló hó már balesetet is okozott a városban. a hegymászók már a hótetőkről. /mti/

nos/st/gw sr
 00.19 020287 0581

-.-

sb0016 4 130 mtib1016

csehszlovák képviselők magyarországi látogatása /1. rész/

1987. február 2. - a magyar országgyűlés meghívására hétfőn hazánkba érkezett a csehszlovák szövetségi gyűlés küldöttsége. a delegációt alois indra, a csehszlovák szocialista köztársaság szövetségi gyűlésének elnöke, a cskp kb elnökségének tagja vezeti.

a vendégeket a ferihegyi repülőtéren sarlós istván, az országgyűlés elnöke, az mszmp politikai bizottságának tagja, valamint az országgyűlés több más tisztségviselője fogadta. jelen volt ondrej durej csehszlovákia budapesti nagykövete.

innen felhasználható: 11.30-tól:

a csehszlovák küldöttség délelőtt a hősök terén megkoszoruzta a magyar hősök emlékművét. /folyt. köv./

la/gw -ár
09.08 020287 0784

-.-

sb0017 4 130 mtib1017

csehák judit varsóba utazott

1987. február 2. - csehák judit, a minisztertanács elnökhelyettese zbigniew gertychnek, a lengyel népköztársaság minisztertanácsa elnökhelyettesének meghívására hétfőn varsóba utazott. elutazásakor a ferihegyi repülőtéren jelen volt tadeusz czechowicz, a lengyel népköztársaság magyarországi nagykövete is.

/mti/
la/mm -ár
09.14 020287 0366

-.-

sb0018 4 130 mtib1018

halálos balesetek

1987. február 2. - a hétvégén az országban 33 sérüléssel közúti közlekedési baleset történt. közülük 3 halálos, 10 súlyos és 20 pedig könnyű sérüléssel volt.

monorierdő külterületén kamarás lászló 47 éves gépkocsivezető, ökörítőfülpösi lakos egy pótkocsis tehergépkocsival elütötte keze sándorné 24 éves betanított munkás, monorierdői lakost. a fiatal nő a helyszínen meghalt. kamarás figyelmetlenül vezetett.

a veszprém megyei csetényben borbély lajos 45 éves üzletvezető-helyettes, helyi lakos személyautójával nekiütközött egy, az utszélén álló autóbusznak. borbély kórházba szállítás közben meghalt, utasa súlyos sérülést szenvedett. a személygépkocsi vezetője figyelmetlenül, nem az utviszonyoknak megfelelő sebességgel közlekedett.

vésztőn egy vasuti kereszteződésben szabó imre 31 éves burkoló, békéscsabai lakos személygépkocsival összeütközött egy személyvonattal. szabó a helyszínen meghalt, utasa súlyos sérülést szenvedett. az autó vezetője a fényoszlop tilos jelzése ellenére hajtott a sínekre.

szegeden féll jános 9 éves helybeli tanuló, a buvár tó jegén játszott, közben egy léken át a vízbe esett és elmerült. /mti/
la/kj/mm -ár
10.28 020287 1200

-.-

sb0019 4 180 mtib1019

magsüllyedt a siklői iskola

1987. február 2. - megmozdult a föld siklós város főterén, a patinás kossuth lajos téren. a talaj süllyedését minden bizonnyal egy eddig ismeretlen üregrendszer idézte elő. a talajmozgás következtében több épület kisebb-nagyobb mértékben megsérült, beszakadt a járda és az uttest. január elején csőtörés történt a téren, feltehetően azt is a föld mélyében végbemenő változások okozták, mindenesetre a kiömlött víz tovább súlyosbította a helyzetet.

la

a kossuth téri általános iskola épülettömbje megsüllyedt, a falak megrepedtek, a múlt hét közepén életveszélyessé nyilvánították az iskolaépületet és az ott tanuló 300 felsőtagozatos diák számára rendkívüli tanítási szünetet rendeltek el. az iskola különálló épületszárnya nem károsodott, így az ott levő tantermeket továbbra is használják. a főtéren átvezető utvonalon félszélességben lezárták az uttestet, forgalomkorlátozást vezettek be és a súlyos járművek forgalmát elterelték.

az iskola tanulóit siklós különböző intézményei fogadták be. a város többi általános iskolája ugyanis olyan zsúfolt, hogy azokba nem lehetett átirányítani a kossuth téri osztályokat. a szükségstantermekben hétfőn ismét megkezdődött a tanítás.

siklós központjában időközben megkezdődtek a statikai és talajmechanikai mérések. elsőként az általános iskola épületét vették vizsgálat alá. a csaknem másfél száz éves ház városképi jelentősége miatt helyi védeltséget élvez, ezért mindenképpen meg akarják menteni. a talajmechanikai vizsgálat első eredménye, hogy hét méter mélységben üreghálózatra bukkantak, ami lehet régi pince vagy a vár alagútjának maradványa. /mti/

igó/bné,ká/gw -ár
11.16 020287 1675

-.-

sb0020 4 160 mtib1020

falusi filmesték - fórumokkal

1987. február 2. - „téli falusi filmesték”, címmel kezdődött hétfőn rendezvénysorozat zalában. a március végéig tartó program keretében a megye számos községének mozijában tűzik műsorra a hazai filmművészet jeles alkotásait, elsősorban azokat, amelyek falusi környezetben játszódnak, illetve a magyar mezőgazdaság aktuális problémáival foglalkoznak. az érdeklődők láthatják többek között a „kovbojok”, és „bábolna”, című produkciót, valamint magyar józsef rendező legújabb, „falukép ’85”, címmel bemutatandó alkotását is.

a filmestéket számos településen fórumokkal kötik egybe, amelyek keretében a helyi vezetők válaszolnak a lakosság közérdekű kérdéseire. /mti/

tas/kné,ká/gw -ár
11.18 020287 0735

-.-

sb0021 4 160 mtib1021

fülöp ilona tárlata

1987. február 2. - gyulán, az erkel művelődési központban hétfőn megnyílt fülöp ilona grafikusművész tárlata. az orosházi születésű, évek óta újra szülővárosában élő grafikus hetven alkotását mutatja be új gyulai tárlatán. a „betűfikciók”, című kiállításon betűszimbólumait, a betűkből kiinduló, szabad képzettsítésre készített alkotásait láthatja a közönség. a kiállítás két hétig tart nyitva. /mti/

sam/ben,ká/gw -ár
11.20 020287 0455

-.-

sb0022 4 150 mtib1022

állattenyésztők helytállása a hidegben

1987. február 2. - a baranyai gazdaságok állattenyésztői naponta kemény küzdelmet vívnak a tartós hideggel, hogy megóvják a nagy létszámú és nagy értékű jószágállományt. a fagyos nappalok és éjszakák sokféle gondot okoznak az intenzív állattenyésztést folytató nagyüzemekben. csak tetemes többletmunkával és többletköltséggel tudják biztosítani az állattartó telepek működését.

számos helyen zavar támadt a telepek vízellátási rendszerében, mivel befagytak a vezetékek. a szabadban tárolt és megbontott silótakarmány összefagyott, sok veszéllyel tudják csak szétporciózni. a hideg hajnalokon nehezen indulnak be az állattenyésztést szolgáló gépek vagy be sem indulnak, s ilyenkor lófogatot kell igénybe venni.

minden erőfeszítés ellenére kiesésekkel kell számolni, ami részben a közvetlen hozamcsökkenésből, részben a szaporulatvesztésből ered. az ágazatvezető szakemberek ezért már most tervet készítenek a tél okozta károk pótlására. azokban a sertésellettőkben, amelyeket nem lehet fűteni, malacelhullás történt, s a kocák újratermékenyítése is elmarad a szokásos eredménytől. a kiesések ellensúlyozására tervezettnél több süldőt állítanak majd tenyésztésbe. a tehenészetekben fáznak az állatok, nincs kedvük enni, s az elfogyasztott takarmány jelentős részét is kénytelenek hőtermelésre fordítani. emiatt visszaesett a tejhozam. a szakemberek azt tervezik, hogy az időjárás megenyhültével bőségesebben takarmányozzák a teheneket.

-.-

a háztáji állatállománynál a problémát a takarmány kiszállítása és a termék elvitele okozza. a nagyüzemek ugyanúgy törődnek a kisgazdaságok állataival, mint a sajátjukkal. ahol szükséges, terepjáró gépjárműveket küldenek a nehezen megközelíthető hegyi falvakba. a keltető üzemek fűtött járművekkel gondoskodnak a naposcsibe utánpótlásról. a jól szervezett szállításnak köszönhetően a nagyüzemek és a kisgazdaságok termékei folyamatosan eljutnak a husipari, a baromfiipari és a tejipari üzemekbe. /mti/

igó/bné/ká la -ár
11.37 020287 2028

-.-

sb0023 4 150 mtib1023

vevőnyilvántartás - számítógéppel

1987. február 2. - teljes alkatrész- és műszaki áru kereskedelmét saját számítógépén tartja nyilván mostantól a szombathelyi agroker vállalat. a hétfőn üzembe állított, több mint négy millió forint értékű ibm/at típusu berendezéshez lizing révén jutottak a szombathelyiek, akik elsősorban tavaly bevezetett csomagküldő kereskedelmük lényeges gyorsítását remélik a raktárkészletek és a megrendelések számítógépes nyilvántartásától. csupán a gépkereskedelmi üzletágban 8500 áruféleség forgalmát, mintegy 250 gyártó partner, és ugyanennyi rendszeres vevő keresletét illetve kínálatát kell lehetőleg naprakészen kimutatni. a számítógép sokat segíthet abban, hogy a beérkezett gépek és alkatrészek raktári ,,pihentetés,, nélkül jussanak el a megrendelőkhöz.

a csomagküldő kereskedelem tavalyi 40 millió forint értékű forgalmát tervei szerint az idén megduplázza a szombathelyi vállalat. /mti/

sim/sim/ká la -ár
11.39 020287 0960

-.-

sb0024 4 180 mtib1024 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés /1. rész/

1987. február 2. - a központi meteorológiai intézet jelenti:

folytatódik a csendes, hideg idő

európa északkeleti része felett egy alacsony nyomású légörvény található. ennek következtében a skandináv-félszigeten, valamint a szovjetunió európai területének északi felén többnyire erősen felhős az ég, sokfelé havazik. az atlanti-óceán felett szintén ciklon örvénylik, ez azonban egyelőre még csak a brit-szigeteken, valamint a kontinens nyugati vidékein okoz többfelé csapadékot. a szárazföld középső részét változatlanul elkerülik az időjárási frontok, ezért a kárpát-medencében és környékén egyelőre folytatódik a csendes, hideg idő.

hazánkban vasárnap néhány tartósan borult hely kivételével általában 2-7 órán át sütött a nap, a hőmérséklet csúcserőke ennek ellenére az ország nagy részén -5 és -10 fok között alakult. a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet délnyugaton -7 és -12, északkeleten -20 és -25, másutt pedig általában -15 és -20 fok között alakult. éjszaka néhány helyen köd képződött, amelynek egy része délelőtt is megmaradt. hétfőn az ország területén 11.00 órakor változóan felhős volt az ég, a hőmérséklet szélsőséges területi eloszlásban -5 és -16 fok között változott.

budapest belterületén vasárnap a hőmérséklet napi középértéke -9,5 fok volt, pontosan 9,4 fokkal alacsonyabb, mint a sokéves átlag.

hétfőn 12.00 órakor budapesten a hőmérséklet -9 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 1030 hektopaszkkal, gyengén süllyed.

előrejelzés az ország területére kedd estig:

nyugaton, délnyugaton erősen, máshol változóan felhős idő várható. legfeljebb egy-két helyen fordulhat elő ónos szitálás, hószállingózás. párák lesz a levegő. többfelé várható köd, amely napközben csaknem mindenütt feloszlik. gyenge marad a légmozgás. a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet délnyugaton -7 és -12 fok, másutt általában -16 és -21 fok között alakul. a legmagasabb nappali hőmérséklet általában -3 és -8 fok között, a tartósan ködös vidékeken -10 fok körül valószínű.

előrejelzés budapest területére kedd reggelig:

változóan felhős, párák időre számíthatunk, éjszaka foltokban köd képződik. gyenge marad a szél. a hőmérséklet késő este -11 fok, kedd hajnalban -15 fok körül várható. /folyt. köv./

kf/sl/gw
13.32 020287 2432

-.-

sb0025 4 180 mtib1025 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés /2. rész/

távolabbi kilátások szerdától - szombatig:

párás, jobbra felhős, hideg idő. hószállingózás, gyenge havazás kialakulhat, de számottevő csapadék nem valószínű. a legalacsonyabb hajnali hőmérséklet eleinte -13 és -18, majd -8 és -13 fok között várható, a legmagasabb nappali hőmérséklet -3 és -8 fok között lesz. jelentős mennyiségű /legalább 5 mm/nap/ csapadék nem várható.

a duna vízállása budapestnél 140 cm, a víz hőmérséklete 0,1 fok.

/mti/
kf/sl/gw 1e
13.33 020287 0571

-.-

sb0026 4 150 mtib1026

bolt korszerűsítési program csongrádban

1987. február 2. - a csongrád megyei deszk községben hétfőn a dél-tiszamenti áfész átadta rendeltetésének az 1,200.000 forintos költséggel korszerűsített és bővített iparcikk boltot. ezzel az alföldi megyében befejeződött az áfész-ek hároméves programja, amelynek keretében 60 millió forintos költséggel korszerűsítették a kistelepülések üzlethálózatát. összesen 45 falusi, külterületi, tanyai boltot, s mintegy 20 éttermet korszerűsítettek, illetve alapterületüket együttesen 1.845 négyzetméterrel bővítették. az élelmiszerboltokban hűtőpultokat, s más modern berendezést szereltek fel. a rekonstrukcióhoz a lakosság több mint 9.000 óra társadalmi munkával járult hozzá. /mti/

dob/f,ká/gw 1e
13.36 020287 0746

v eket

-.-

sb0027 4 160 mtib1027

koszoruzás - ferenczy károly

1987. február 2. - ferenczy károly festőművész születésének 125. évfordulója alkalmából február 7-én, szombaton 11 órakor koszoruzási ünnepséget tartanak a mező imre uti temető művészparcellájában. /mti/

sa/kj/gw 1e
13.37 020287 0260

-.-

sb0028 4 160 mtib1028

koszoruzás - domanovszky endre

1987. február 2. - domanovszky endre festőművész születésének 80. évfordulója alkalmából február 6-án, pénteken 12 órakor koszoruzási ünnepséget rendeznek a mező imre uti temető művészparcellájában. /mti/

kj/sa la 1e
13.38 020287 0264

-.-

sb0029 4 150 mtib1030

utnak indultak a dunai jégtörőhajók

1987. február 2. - a tartós hideg következtében a duna magyarországi középső és alsó szakaszán általában a víztükörnek 60-80 százalékát zajló jégtáblák takarják, s egyes folyószűkületekben, nagyobb kanyarokban ez az arány a 90 százalékot is eléri. az előrejelzések szerint ezekben a folyószűkületekben hamarosan megállhat és összetörölódhat a jég. ennek megakadályozására hétfőn az országos vízügyi hivatal intézkedésére tíz dunai jégtörőhajót indítottak utnak a folyó dél-magyarországi szakaszára. a jégtörőhajók kedden érkeznek meg baja térségébe, s megkezdik a zajló jég aprítását, leosztatását az országhatár és a síó torkolata közötti duna-szakaszon. az a cél, hogy minél tovább késleltessék a jég megállását, s minél több jégtáblát usztassanak le a folyón. /mti/

sb/mm/sr/mz 1e

14.45 020287 0836

Pa

-.-

sb0030 4 160 mtib1031

a budapesti tavaszi fesztivál kiállításai /1. rész/

1987. február 2. - a budapesti tavaszi fesztivál idején több mint félszáz kiállítással, a képző-, ipar- és fotóművészet sokszínűségét és változatosságát reprezentáló bemutatókkal várják látogatóikat a muzeumok és kiállítási intézmények.

a képzőművészeti program mintegy fele a fesztivál kezdeményezésére és jelentős anyagi támogatásával jön létre, mondták el hétfőn a muosz-székházban tartott tájékoztatón a tavaszi seregszemle rendezői. ilyen lesz például a vígadó galériában oskar kokoschka műveinek élmények az életben című bemutatója, amely a salzburgi ünnepi játékok vendégkiállítása, valamint az 1. kerületi dísz-tér 9. számú ház galériájában somogyi józsef szobrászművész tárlata, amely a művész terrakotta-kollekcióját mutatja be. tavasszal az eddigieknél több lesz a csoportos kiállítás: nem utolsósorban azért, hogy minél több művész kaphasson egyszerre módot a bemutatkozásra. így március 20. és 29. között a műcsarnokban kortárs magyar képzőművészeti válogatást, a lajos utcai kiállítóházban fotografizmus címmel mai művészeti összeállítást, a duna galériában fiatal iparművészek ékszerbemutatóját, a mezőgazdasági muzeumban kollektív fotókiállítást tekinthetnek meg az érdeklődők. ezek nagy része - csakugy mint szittya gábor grafikus óbuda galéria-beli, valamint péreli zsuzsa gobelinművész műcsarnokbeli tárlata - elsősorban a fiatal alkotóknak nyújt kiállítási lehetőséget.

a gazdag programban a hagyományokhoz híven idén is szerepelnek külföldi, illetve külföldön élő magyar származású művészek tárlatai. a magyar nemzeti galériában domján józsef, az egyesült államokban élő grafikus zömmel erre a kiállításra készült anyagát, a vígadó galériában a 80 esztendő, dél-afrikában élő borberek Kovács Zoltán szobrász munkáit tekinthetik meg az érdeklődők. ez utóbbi a művész 1946 előtt készült, a magyar nemzeti galériában őrzött műveit, valamint a pécsi Janus Pannónius muzeumba tavaly került munkáit, továbbá francia és svájci gyűjteményekből kölcsönzött anyagát tárja a látogatók elé. ugyancsak egy-egy tárlatot rendeznek a francia Paul Alméras fotóiból, valamint Luca Alinari olasz festő és grafikus munkáiból, a budapest galériában, illetve a dűrer-teremben.

művészettörténetileg is jelentős vállalkozás lesz a magyar nemzeti galériában a Kassák életmű-bemutató, amely több hazai és külföldi állami és magángyűjteményből válogatva vázolja fel a sokoldalú művész pályáját és munkásságát. ehhez kapcsolódik majd a Petőfi Irodalmi Múzeum képvers-verskép című kiállítása.

/folyt. köv./
kp/la/mz

14.54 020287 2600

La

sb0031 4 160 mtib1032

a budapesti tavaszi fesztivál kiállításai /2. rész/

a tavalyi kimagasló közönségsiker nyomán ismét megrendezik a world press photo-t: ezúttal a budapest kongresszusi központ ad helyet a tárlatnak, a száz éves a yamaha című reprezentatív hangszerkiállítással együtt.

a 28 budapesti tárlat mellett Sopronban, Kecskeméten és Szentendrén - az ottani tavaszi napok rendezvényei között - további 23 képzőművészeti bemutató várja a közönséget. Sopronban például Kő Pál szobrász-, és Udvardi Erzsébet festőművész tárlatát és Czöbel Béla emlékkiállítást, Kecskeméten Barcsay Jenő festőművész és Klossy Irén grafikusművész bemutatóját, Szentendrén pedig a város történetét a millenniumtól az első világháború végéig áttekintő kortörténeti tárlatot rendezik meg. /mti/

kp/la/fr/mz 1e
14.54 020287 0794

-. -

sb0032 4 150 mtib1033 /közönségszolgálat/

hójelentés

1987. február 2. -

magyarországon:

farkasgyepű	42 cm,
árpádtető	45 cm,
bánkut	62 cm,
szabadsághegy	35 cm,
királyrét	29 cm,
galyatető	71 cm,
kékes	65 cm,
dobogókő	61 cm.

külföldön:

szlovákia:

chopok 114 cm,

La

lomnici-csucs	144 cm,
csorba-tó	115 cm,
donovaly	130 cm.

Lengyelország:

zakopane	67 cm,
kasprowy-csucs	94 cm,
szcsyrk	65 cm.

románia:

brasso-omul-csucs	31 cm,
predeal	44 cm,
sinaia	35 cm.

bulgária:

vitosa	105 cm,
borovec	75 cm,
papovo	90 cm.

jugoszlávia:

maribor	50-70 cm,
pohorje	135 cm,
vogel-behinj	185 cm.

ausztria:

st. corona	70 cm,
graz-schoeckl	75 cm.

a jugoszláv és az ausztriai hójelentések január 31-i adatok. a hó vastagságában a következő 24 órában lényeges változás nem várható. /mti/

kf/sl li ie
15.02 020287 1186

Pa

-.-

sb0033 4 130 mtib1034

kitüntetés - apró éva

1987. február 2. - az elnöki tanács szekér gyuláné apró évának, a társadalmi szemle gazdaságpolitikai rovata vezetőjének több évtizedes eredményes munkássága elismeréseképpen, nyugállományba vonulása alkalmából a szocialista magyarországi érdemrend kitüntetését adományozta. a kitüntetést hétfőn benke valéria, a társadalmi szemle szerkesztő bizottságának elnöke adta át. /mti/

mm/kj mm ie
15.11 020287 0429

-.-

sb0034 4 160 mtib1035 /közönségszolgálat/

hangverseny új időpontja

1987. február 2. - az országos filharmónia közli, hogy a kisz. központi művészegyüttes egyetemi énekkarának és az állami hangversenyzenekar kamarazenekarának közös hangversenyét, az ifjúsági bérlet 3. előadását - amelyet február 4-ről későbbre halasztott - február 11-én rendezi meg a zeneakadémián. a műsorban bach h-moll miséje hangzik el hollerung gábor vezényletével. /mti/

k/cs/gg/fr/mz ie
15.14 020287 0435

-.-

sb0035 4 160 mtib1036

új orvosi rendelő, gyógyszertár szolnokon

1987. február 2. - új egészségügyi központot avattak hétfőn szolnok épülő új városrészében, a széchenyi negyedben. a 39 millió forint költséggel létrehozott egészségügyi intézmény kétszintes épületének földszintjén hat gyermekkorzeti rendelő és egy korszerű gyógyszertár kapott helyet. az emeletén 4 általános-orvosi és négy fogászati szakrendelőt képeztek ki. az új egészségügyi központban csecsemő-gondozási tanácsadó is működik. /mti/

end/fné/kz/mz ie
15.15 020287 0512

Pa

-.-

sb0036 4 150 mtib1037 /közönségszolgálat/

a környező országok időjárása

1987. február 2. - a környező országok határmenti körzeteinek várható időjárása szerdán reggelig:

ausztria:

változóan felhős, párás, helyenként ködös idő, ónos szitálással. a hőmérséklet kedden kora délután -4 és -9 fok, szerdán hajnalban -10 és -15 fok.

csehszlovákia:

változóan felhős, párás, néhány körzetben ködös idő várható, csapadék nélkül. a hőmérséklet kedden kora délután -3 és -8 fok, szerdán hajnalban -11 és -16 fok.

szovjetunió:

kevés felhő, száraz, hideg idő várható. a hőmérséklet kedden kora délután -5 és -10 fok, szerdán -14 és -19 fok.

románia:

változóan felhős, párás szóróványosan ködös idő várható, legfeljebb gyenge csapadékkal. a hőmérséklet kedden kora délután -3 és -7 fok, szerdán hajnalban -10 és -16 fok.

jugoszlávia:

változóan a felhős, párás, néhány helyen tartósan ködös idő várható, ónos szitálással. a hőmérséklet kedden kora délután -1 és -7 fok, szerdán hajnalban -7 és -13 fok. /mti/

kf/s li ie
15.16 020287 1116

-.-

sb0037 4 150 mtib1038 /közönségszolgálat/

az európai nagyvárosok hőmérséklete

1987. február 2. - az európai nagyvárosok szerdára várható maximális hőmérséklete:

párizs	5 fok,
london	6 fok,
oslo	-2 fok,
stockholm	-2 fok,
helsinki	-2 fok,
berlin	0 fok,
varsó	-2 fok,
leningrád	-5 fok,
moszkva	-5 fok,
kijev	-3 fok,
prága	-7 fok,
bécs	-9 fok,
róma	11 fok,
madrid	13 fok,
belgrád	-8 fok,
bukarest	-7 fok,
szófia	-2 fok,
athén	13 fok. /mti/

kf sl li ie
15.20 020287 0873

-.-

sb0038 4 150 mtib1039 /közönségszolgálat/

a magyar nemzeti bank árfolyamai /1. rész/

1987. február 2. -

hivatalos devizaárfolyamok

érvényben: 1987. február 3-án

d e v i z a n e m	vétel	közép	eladási
	árf.	100	egységre ft-ban
angol font	6705,52	6712,23	6718,94
ausztrál dollár	2925,82	2928,75	2931,68
belga frank	117,44	117,56	117,68
dán korona	641,80	642,44	643,08
finn márka	970,80	971,77	972,74
francia frank	728,84	729,57	730,30
holland forint	2154,39	2156,55	2158,71
japán yen /1000/	288,87	289,16	289,45
kanadai dollár	3312,33	3315,65	3318,97

-.-

kuvaiti dinár	15932,86	15948,81	15964,76
norvég korona	630,82	631,45	632,08
nszk márka	2430,87	2433,30	2435,73
olasz Lira /1000/	34,16	34,19	34,22
osztrák schilling	345,34	345,69	346,04
portugál escudo	31,27	31,30	31,33
spanyol peseta	34,28	34,31	34,34
svájci frank	2884,22	2887,11	2890,00
svéd korona	678,78	679,46	680,14
tr. és cl. rubel	2797,20	2800,00	2802,80
usa dollár	4422,96	4427,39	4431,82
ecu /közös piac/	5007,89	5012,90	5017,91

az államközi megállapodásokon alapuló hivatalos árfolyamok változatlanul az 1986. november 25-i közlésnek megfelelően vannak érvényben. /folyt. köv./

kf/sl/mz
15.22 020287 1386

-.-

sb0039 4 130 mtib1040

mhsz-medosz megállapodás

1987. február 2. - együttműködési megállapodást kötött a magyar honvédelmi szövetség és a mezőgazdasági, erdészeti és vízügyi dolgozók szakszervezete. a dokumentumot hétfőn a magyar honvédelmi szövetség országos központjában kéri györgy vezérőrnagy, az mhsz főtitkára és dobi ferenc, a medosz főtitkára írta alá.

a megállapodás értelmében tovább fejlődik az mhsz és a medosz együttműködése. a többi között kiemelt figyelmet fordítanak az ifjúság körében folyó honvédelmi agitációs és propaganda munkára, a honvédelmi nevelésre és oktatásra, a szabadidős és versenysport-tevékenységre, valamint közös rendezvények szervezésére. az együttműködési megállapodás a két fél közötti rendszeres tapasztalatcserékről is intézkedik. /mti/

gn/la/kö fr/li ie
15.23 020287 0792

-.-

sb0040 4 150 mtib1041 /közönségszolgálat/

a magyar nemzeti bank árfolyamai /2. rész/

valuta /bankjegy és csekk/ árfolyamok
érvényben: 1987. február 3-tól 9-ig

angol font	6510,86	6913,60
ausztrál dollár	2840,89	3016,61
belga frank	114,03	121,09
dán korona	623,17	661,71
firm márka	942,62	1000,92
francia frank	707,68	751,46
görög drachma a/	30,18	32,04
holland forint	2091,85	2221,25
japán yen /1000/	280,49	297,83
jugoszláv dinár	7,60	8,06
kanadai dollár	3216,18	3415,12
kuvaiti dinár	15470,35	16427,27
norvég korona	612,51	650,39
nszk márka	2360,30	2506,30
olasz Lira /1000/	33,16	35,22
osztrák schilling	335,32	356,06
portugál escudo	30,36	32,24
spanyol peseta	33,28	35,34
svájci frank	2800,50	2973,72
svéd korona	659,08	699,84
usa dollár	4294,57	4560,21
ecu /közös piac/	4862,51	5163,29

a/ vásárolható legmagasabb bankjegy-címlet: 500-as
/mti/ kf/sl/mz ie

15.25 020287 1047

-.-

Sb0041 4 150 mtib1042

„habisol,, építőipari szaküzlet

1987. február 2. - habisol elnevezéssel építőipari szaküzletet nyitott hétfőn a hajdu-bihari megyeszékhelyen a debreceni építőipari szövetkezet. az üzlet nevét egy gyártmányról kapta; egy olyan, az érvényben levő hőtechnikai szabványnak megfelelő falazóelemről, amelynek sorozatgyártását osztrák licenc alapján kezdi meg a szövetkezet. az új kereskedelmi egység megnyitásával első sorban a magánérs lakásépítés, -felújítás és -karbantartás anyagellátását akarják biztonságosabbá tenni.

a szövetkezet már korábban megoldotta a magánlakásépítésekhez kiválóan alkalmas alapozó- és pincefal-betonelemek gyártását, valamint a bvm szentendrei gyárban francia licenc alapján készülő, anyagtakarékos „ppb-födémrendszer,, értékesítését. e gyártmányok mellett a családi- és társasház építésekhez szükséges valamennyi anyagot kínálja boltjában; ha a megrendelő úgy kívánja, az építkezés ütemének megfelelő szállítással. vásárolhatnak itt az építkezők szerelvényárukat, radiátorokat, kazánokat, fürdőszobaberendezést és elektromos készülékeket is.

a hajdu-bihari térségben a hetedik ötéves terv során csaknem tizenötezer lakás készül önerőből. mivel debrecenben korábban nem gyártottak az új hőtechnikai előírásoknak megfelelő falazóelemet, s a szállítási költségek jelentősen megdrágították az építkezéseket, várhatóan nagy keletje lesz a debreceni építőipari szövetkezet új termékének, s nagy lesz a forgalom boltjukban is. /mti/

tár/an az li le
15.30 020287 1497

-.-

Sb0042 4 150 mtib1043

ipari üzemek az elmaradás pótlásáért

1987. február 2. - a fővárosi vállalatok közül a január eleji kemény időjárás miatt első sorban azoknál kényszerültek néhány napos leállásra, ahol a termeléshez szükséges alapvető nyersanyagok és részegységek távoli, vidéki gyáregységekből érkeznek. azóta főleg hétfői műszakok szervezésével megkezdték a lemaradás pótlását, mind a termelésben, mind az áruszállításban.

az orion gyárban programot dolgoztak ki a rendkívüli kiesések pótlására. a négy napos kényszerpihenő idején a jászberényi uti gyárban nem termeltek színes televíziókat szerelő sorokon, s hasonló

leállítás volt a vállalat két vidéki, a tamási és jászfényszaru gyáregységében is. összesen mintegy 2 ezer színes és 800 fekete-fehér tévével készült kevesebb a tervezettnél. februárban és márciusban a hétfőgőken fél-félnapos műszakokat szerveznek mind a három orion-gyárban. a vállalatnál egyelőre még hiányzik néhány fajta alkatrész, mert a kooperációs partnerek - ugyancsak a termelés kiesésre hivatkozva - még nem szállítanak ütemesen. orion-készülékhiánnyal lényegében nem kell számolni, bár rövid ideig szűkebb lesz a választék. 1987-ben a tervek szerint összesen 110 ezer színes- és 50 ezer fekete-fehér televíziót állít elő a vállalat, köztük több új típust.

tetemes, több mint 52 millió forint értékű termelés kiesés volt az év elején a tungsrám rt. 14 budapesti és vidéki gyárában. a legtöbb gyár, így a budapesti vákuumtechnikai gépgyár dolgozói az elmaradás pótlására január 24-én és 31-én pótműszakokon vettek részt, s a lemaradásból 18 millió forintnyi értéket már pótoltak. február 7-én, 14-én és 21-én is hétfői műszakokat szerveznek a tungsrám-üzemekben. a nagyvállalat megfelelő raktárkészletekkel rendelkezik, s így a szállítások mind belföldre, mind exportra ütemesek. a budaprint pamutnyomóipari vállalat nyolc budapesti és vidéki gyárából ötnél részlegesen, háromban teljesen szünetelt a munka a legkeményebb téli napokon. így a vállalat összesen mintegy százmillió forint árbevételről esett el időlegesen, s ez csaknem három napi munka pótlását teszi szükségessé. a textilipar legnagyobb vállalatánál hétfői munkával és túlórákkal az első negyedév végére pótolni akarják a lemaradást. a fonodákban és a szövődékben már az elmúlt két hétfőgőn is dolgoztak. /mti/

sz-őz/mm/sl ka 1e
16.29 020287 2332

-.-

Sb0043 4 150 mtib1044

tanácskozás az innovációról

1987. február 2. - a kutatási eredmények gyakorlati hasznosításának meggyorsításával foglalkozó tanácskozás kezdődött hétfőn gödöllőn. a négy napos konferencia vitaindító előadásában ádám Antal, az ipari minisztérium műszaki fejlesztési főosztályának helyettes vezetője egyebek között azt hangsúlyozta, hogy hazánkban általában nincs hiány a gazdaság fejlesztéséhez szükséges ötletekben, megoldatlan viszont az életrevaló ötletek, találmányok gyors gyakorlati hasznosítása. régi, helytelen beidegződések, nehézkesen működő intézményrendszer, és esetenként a megfelelő jogszabályok hiánya miatt rendszerint nagyon lassu egy-egy új termék

gyártásának megszervezése. emiatt aztán sok értékes szellemi alkotás még a piacra kerülés előtt elavulttá válik. olyan, a gazdaságilag fejlett országokban már jól működő speciális szolgáltatási hálózatra van szükség, amely valósággal elébe megy az új ötleteknek, szervezi és anyagilag is támogatja a megvalósításukat. az ugynevezett innovációs parkokról van szó, amelyek egyfajta szolgáltatóházként működnek, s általában a létrehozótól a piacig egyengetik a szellemi alkotás útját.

nálunk, mint az előadó hangsúlyozta, főként az egyetemek, kutatóhelyek közelében, elsősorban a műszer-gyártás, az automatika, a biotechnika, a finomvegyszer és a közúti járműgyártás témakörében kínálkozik lehetőség innovációs parkok életre hívására. szakembereink ugyanis éppen ezeken a területeken értek el kiemelkedő eredményeket az utóbbi években. eddig 2 innovációs park kialakítása kezdődött meg. az első szegeden rendezik be 183 millió forint költséggel, a biotechnológiai ipari nagylabor néven, a józsef attila tudományegyetem, a környékbeli ipari vállalatok, mezőgazdasági üzemek részvételével. a másodiknak a gazdája a budapesti műszaki egyetem lesz. rövidesen további négy hasonló intézmény létrehozásának előkészítése is befejeződik. /mti/ kru/kz/mz ie

16.36 020287 1935

sb0044 4 130 mtib1045

kitüntetés /szabó imre/

1987. február 2. - az elnöki tanács szabó imre rendőr-alezredesnek, a belügyminisztériumban végzett eredményes munkája elismerésül, nyugállományba vonulása alkalmából a vörös csillag érdemrendet adományozta. /mti/ -cz/gg/bc/mz ie

16.36 020287 0272

sb0045 4 130 mtib1046

magyar-szovjet barátsági hét encsen

1987. január 2. - magyar-szovjet barátsági hét kezdődött hétfőn a borsod megyei encsen a budapesti szovjet kultúra és tudomány háza közreműködésével. a városi művelődési központban tartott megnyitón nyikolaj kosztyucsenko, az szkth igazgatója mondott beszédet. a szovjetunió ma címmel fotókiállítás is nyílt a művelődési házban és találkozót tartottak a városban és a környező községekben működő mszbt tagcsoportok.

a következő napokban előadások hangzanak el a szovjetunió bel- és külpolitikájáról, gazdaságáról, kulturájáról; békeórákat, videofilmes orosz nyelvórákat tartanak az iskolákban, s szovjet bélyegkiállítást, sportfotókiállítást is rendeznek. a városkönyvéki községekben, ipari és mezőgazdasági üzemekben a szovjetunió életét bemutató filmeket vetítenek, előadásokat tartanak. /mti/ tre/tné/kz/mz ie

16.47 020287 0872

sb0046 4 150 mtib1047

huszezer tonna mecseki szén terven felül

1987. február 2. - a hónap végére behozták a téli időjárás által okozott 8.000 tonnás lemaradásukat, sőt huszezer tonnával túl is teljesítették idei első havi tervüket a mecseki szénbányák üzeim. a hiány pótlására szervezett hétvégi műszakokon csaknem minden munkahelyen teljes létszámmal dolgoztak, így a szombatok és a vasárnapok szinte a hétköznapival azonos teljesítményei még a vártnál is jobb eredményt hoztak. a különműszakok sikerén kívül az egyéb fennakadások megszüntetésére irányuló erőfeszítések is eredményesek voltak. a tél támadásának első napjaiban a husz kilométernyi üzemi uthálózat járhatóvá tételével, később pedig a munkaerő és a termelőeszközök szükség szerinti átcsoportosításával teremtették meg a körülményekhez képest zökennőmentes munka feltételeit. a zavarelhárító brigádok gyors közbeavatkozásai nyomán hamarosan mindenütt újra indultak a fagy miatt megállt kötélpályák, a vasúti vagonok és a gépkocsik, s a hidegnek leginkább kitett külfejtéseken is feldübbörögtek a markoló- és szállítógépek. /mti/ kász kz/kö ie

17.13 020287 1099

Pa

sb0047 4 150 mtib1048

a téli vásár első napja /1. rész/

1987. február 2. - hétfőn megkezdődött a ruházati kereskedelem hagyományos téli kedvezményes vására, s a vállalatok vásári árualapjának értéke eredeti áron, a tavalyihoz hasonlóan, mintegy kétmilliárd forint. az engedmény mértéke pedig az idén is átlagosan 30-40 százalék. a hideg időjárás kedvez a mostani téli vásárnak: már az első napon mindenütt kelendők voltak a meleg felsőkabátok, bélelt dzsekik, téli lábbelik. a vásári készletekből 15-20 százalékkal többet adtak el, mint az elmúlt évben az akció első napján.

a centrum áruházak 400 millió forint értékű engedményes árujának is jóval nagyobb része fogyott el, mint a tavalyi vásár első napján. a forgalom 80 százalékát a konfekcióáruk és a lábbelik tették ki. a kifogyott holmik nagy részét egyelőre még pótolni tudják a raktárakból és a szállítóktól. a kispesti centrumban egy nappal korábban, már vasárnap megkezdődött a téli vásár, s ezen a napon a hatmillió forintos forgalom 60 százaléka vásári áru volt. a bnv 24-es pavilonjában, ahol 17 budapesti centrum áruház átlagosan 50 százalékos árengedménnyel kínálja termékeit, kétmillió forint értékű téli holmit adtak el hétfőn.

a skála coop vásári árualapja eredeti áron 640 millió forint értékű, ennek körülbelül 20 százaléka fogyott el hétfőn. a legnagyobb forgalom ezuttal is a skála budapest nagyáruházban volt, ahol ötmillió forintért vásároltak a budapestiek és a vidékiek engedményes cikkeket, elsősorban női, férfi és gyermek konfekciót. nagy volt a forgalom a skála sprint áruházban, a metróban és a székesfehérvári skálában is. a vidéki áruházak közül a pécsi konzumak ugyancsak sok vásárlója volt.

a ruházati bolt vállalat üzleteiben a tavalyihoz hasonló forgalmat bonyolítottak le, a 44 millió forint értékű vásári áruból 13 millió forint értékűt adtak el. a legkelendőbbek a szövet- és műszőrme kabátok voltak, ám nagy volt az érdeklődés a szőrmeáruk iránt is.

a szivárvány vállalat üzleteiben és áruházaiban a téli konfekciók mellett tízmillió forint értékű sportruházati cikket is olcsóbban árúsítanak a vásár ideje alatt. a siruhák, korcsolyacipők és különféle anorákok 15 százaléka az első nap vevőre talált. a vállalat szerint ezekből a termékekből körülbelül a vásár első hetének végéig tartanak ki a készletek. /folyt. köv./

mg/tr/kö/mz
17.35 020287 2345

La

sb0048 4 150 mtib1049

a téli vásár első napja /2. rész/

rekordforgalom volt a fővárosi cipőbolt vállalat üzleteiben. a hétfő délutáni becslés szerint az 55 ezer pár engedményes téli lábbeliből 10 ezer pár elfogyott, s a női, a férfi, és a gyermekcipők, valamint csizmák igen kelendők voltak. különösen azt a néhány cipőboltot keresték fel sokan, amelyekben hótaposó csizmákat is lehetett kapni. /mti/
mg/tr/kö/sl/mz olt
17.35 020287 0414

sb0049 4 150 mtib1051 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés

1987. február 2. - a központi meteorológiai intézet jelenti:

csendes, párás idő

előrejelzés az ország területére kedd estig:

nyugaton és délen erősen, máshol változóan felhős időre lehet számítani. legfeljebb egy-két helyen fordulhat elő ónos ködszitalás. párás lesz a levegő. a köd délelőtt csaknem mindenütt feloszlik. mérsékelt marad a légmozgás.

a legmagasabb nappali hőmérséklet általában -3 és -8 fok között, a tartósan ködös vidékeken -10 fok körül alakul. /mti/
kö olt

18.12 020287 0616

La

sb0050 4 160 mtib1052

szabó erzsébet iparművész kiállítása

1987. február 2. - szabó erzsébet munkácsy-dijas érdemes művész üvegtárgyaiból nyílt kiállítás hétfőn a csepeli iskola galériában /xxi., rákosi endre 138./

a művész 16. önálló tárlata kísérletezéseinek eredményéből ad izelítőt az érdeklődő közönségnek. a kiállítás egyben szabó erzsébet munkásságának egyik leggazdagabb szakaszával ismerteti meg, magasfoku technikai képességét, az üvegformálás megannyi válfaját bemutatva. szabakézi alakítású üvegfuvott dísz tárgyak vagy figurális alkotások mellett fellelhetők a fénoxidokkal dekorált üvegfelületek, a sajátos formázatu, sorozatgyártott üvegpoharak- és edények.

a kiállítás február 20-ig - hétköznapokon 8-tól 18-óráig - tekinthető meg. /mti/
ya/la fr/li olt
18.13 020287 0772

-.-

sb0051 4 130 mtib1053

csehszlovák képviselők magyarországi látogatása /2. rész/

délután az országházban megkezdődtek a magyar-csehszlovák parlamenti tárgyalások. a magyar tárgyalócsoportot sarlós istván vezeti. tagjai: cservenka ferencné, az országgyűlés alelnöke, dr. korom Mihály, az alkotmányjogi tanács elnöke, dr. horváth jános, jakab róbertné, dr. sinkovics mátyás és sziráki andrás képviselő. az alois indra vezette csehszlovák delegációban eva zelezniková és viera gogová, a szövetségi gyűlés elnökségének tagjai, valamint hana kantorová, alexandr madarász és karel vébr képviselők ültek tárgyalóasztalhoz. jelen volt ondrej durej.

sarlós istván bevezetőben hazánk gazdasági törekvéseiről adott tájékoztatást, ismertette a termelési szerkezet átalakításával, a minden piacon értékesíthető termékek előállításával kapcsolatos követelményeket. hangsúlyozta, hogy a szocialista országok gazdasági együttműködésének új formái - egyebek mellett közös vállalatok létrehozása - jelentősen segítheti e kölcsönös törekvések valóra váltását. az országgyűlés elnöke elmondta azt is, hogy a gazdaság további fejlesztésében fontos szerepe van a belső tartalékok jobb kihasználásának. ennek érdekében törekedni kell az ésszerűbb anyag- és energiateljesítményre, az átgondoltabb munkaszervezésre és a munkafegyelem javítására.

sarlós istván ezután a magyar országgyűlés munkájával, összetételével, illetve működésével ismertette meg a vendégeket. hangsúlyozta, a szocialista demokrácia fejlesztésének folyamatában élénkül a testület tevékenysége is. aktív és módszereiben is egyre változatosabb munka folyik az állandó bizottságokban, s a képviselők mind nagyobb felelősséggel látják el feladataikat választókerületeikben.

alois indra ugyancsak a gazdaság dinamizálásának szükségességét hangsúlyozta, s ezzel kapcsolatban elmondta: csehszlovákiában jelenleg társadalmi vita folyik a gazdasági mechanizmus továbbfejlesztésének elveiről. a továbblépéshez azonban - mutatott rá - a gazdaságirányítás korszerűsítése mellett az emberek gondolkodásának változására is szükség van. a továbbiakban a szövetségi gyűlés munkáját ismertette, kiemelte, hogy a testület a szövetségi nemzetiségi politika jegyében végzi tevékenységét.

a tárgyalásokon a küldöttségek kölcsönösen rámutattak a szocialista országok egyeztetett külpolitikájának jelentőségére. a magyar-csehszlovák kapcsolatokat gyümölcsözőnek, minden területen intenzíven fejlődőnek ítélték, s hangsúlyozták, hogy e kontaktusokat eredményesen szolgálja a két törvényhozó testület együttműködése.
/folyt. köv./
gn/ka/mz

18.33 020287 2575

-.-

sb0052 4 130 mtib1054

csehszlovák képviselők magyarországi látogatása /3. rész/

kérdésekre válaszolva a magyar küldöttség tagjai ismertették a törvényelőkészítés hazai gyakorlatát és az alkotmányjogi tanács tevékenységének tapasztalatait. ezzel összefüggésben beszámoltak arról, hogy milyen intézkedéseket terveznek a még gyakran tapasztalható jogi túlszabályozás megszüntetésére.

alois indra magyar országgyűlési küldöttséget hívott meg csehszlovákiai viszontlátogatásra.

x x x

innen felhasználható 19.00 órától:

sarlós istván este diszvacsorát adott a csehszlovák delegáció tiszteletére az országházban. /mti/
gn/ka/mz olt
18.33 020287 0713

-.-

sb0053 4 150 mtib1058

szerdáiig rövidebb uton jár a 75-ös trolí

1987. február 2. - hétfőn az esti órákban a fővárosi gázművek gázszivárgás miatt felbontotta az utburkolatot a hungária körút és a salgótarjáni ut kereszteződésében. ezért a 75-ös trolibusz rövidített útvonalon, a váci uttól a pongrácz üzemeig közlekedik. a salgótarjáni ut és a népliget között trolipótló autóbusz szállítja az utasokat. az előrejelzések szerint szerda reggelre helyreáll a közlekedés, s a környék gázellátásában zavarok addig sem lesznek. /mti/
mg/kö/mz olt

20.05 020287 0539

-.-

sb0054 4 180 mtib1060

belpolitikai híreink, tartalomjegyzéke /1. rész/

1987. február 2.

sb0001 fejlődő baromfitermelés /1. rész/
sb0002 fejlődő baromfitermelés /2. rész/
sb0003 kneb-vizsgálat az egészségügy műszerellátásáról /1./
sb0004 kneb-vizsgálat az egészségügy műszerellátásáról /2./
sb0005 kulturális beruházások budapesten /1. rész/
sb0006 kulturális beruházások budapesten /2. rész/
sb0007 az egészséges táplálkozás alapelvei
sb0008 együttműködési szerződés szovjet autógyárakkal
sb0009 gyorsabb piaci reagálás - nagyobb export
sb0010 április elején nyílik a skála-sopron
sb0011 rugalmas munkarend - számítógéppel
sb0012 folytatódik a rábá mezőgazdasági hitelakciója
sb0013 fejlesztés a baranyai városokban
sb0014 kínai étterem debrecenben
sb0015 alpinisták a csabai tetőkön
sb0016 csehszlovák képviselők magyarországi látogatása /1. rész/
sb0017 csehák judit varsóba utazott
sb0018 halálos balesetek
sb0019 megsüllyedt a siklósi iskola
sb0020 falusi filmesték - fórumokkal
sb0021 fülöp ilona tárlata
sb0022 állattenyésztők helytállása a hidegben
sb0023 vevőnyilvántartás - számítógéppel
sb0024 időjárás-jelentés /1. rész/

sb0025 időjárás-jelentés /2. rész/
sb0026 boltkorszerűsítési program csongrádban
sb0027 koszoruzás - ferenczy károly
sb0028 koszoruzás - domanovszky endre
sb0029 utnak indultak a dunai jégtörőhajók
sb0030 a budapesti tavaszi fesztivál kiállításai /1. rész/
sb0031 a budapesti tavaszi fesztivál kiállításai /2. rész/
sb0032 hójelentés
sb0033 kitüntetés - apró éva
sb0034 hangverseny új időpontja
sb0035 új orvosi rendelő, gyógyszertár szolnokon
sb0036 a környező országok időjárása
sb0037 az európai nagyvárosok hőmérséklete
sb0038 a magyar nemzeti bank árfolyamai /1. rész/
sb0039 mhsz-medosz megállapodás
sb0040 a magyar nemzeti bank árfolyamai /2. rész/
/folyt. köv./ gw/mz
20.58 020287 1796

-.-

sb0055 4 180 mtib1061

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 „habisol”, építőipari szaküzlet
sb0042 ipari üzemek az elmaradás pótlásáért
sb0043 tanácskozás az innovációról
sb0044 kitüntetés /szabó imre/
sb0045 magyar-szovjet barátsági hét encsen
sb0046 huszezer tonna mecseki szén terven felül
sb0047 a téli vásár első napja /1. rész/
sb0048 a téli vásár első napja /2. rész/
sb0049 időjárás-jelentés
sb0050 szabó erzsébet iparművész kiállítása
sb0051 csehszlovák képviselők magyarországi /2. rész/
sb0052 csehszlovák képviselők magyarországi /3. rész/
sb0053 szerdáiig rövidebb uton jár ...
sb0054 tartalomjegyzék /1. rész/
sb0055 tartalomjegyzék /2. rész/

készült az mti belföldi főszerkesztőségében
főszerkesztő: kovács györgy
szerkesztette: császár tiber
izsák erika
oltványi ottó

/mti/ mz

20.59 020287 0922

- v é g e -

-.-

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 756-722 Telex: 22-4371

60.008/x

Belföldi hírek

budapest, 1987. február 03.

bel

k e d d

sb0001 4150 mtib1001

tél a mezőgazdaságban

1987. február 3. - február elején 15-40 centiméteres hóbunda védi a vetéseket a helyenként minusz 20 fokos fagyok ellen. a mezőgazdászok egyöntetű véleménye szerint a hosszabb ideje tartó erős lehülés komoly károkat okozott volna az őszi vetésekben akkor, ha most hiányozna a természetes védőtakaró. a buza a hóbunda alatt nyugalmi állapotban van; a növény anyagcseréje ilyenkor minimális. kisebb gondot jelent, hogy a hótakaró felső rétege eljegesedett, emiatt az oxigénutánpótlás valamivel szűkösebb. igazából azonban akkor veszélyes a jegesedés, ha - amint a korábbi években ez, ha ritkán is, de megesett - az átlagosnál erőteljesebbek, bujábbak lennének az őszi vetések. az ilyen növényállomány levegőszükséglete ugyanis lényegesen nagyobb, most viszont, a gabona eléggé gyengén, fejletlenül ment a télbe, és így most ezuttal a veszély is kisebb. a kertészetekben, ahol lehet, folytatják a fák és a szőlő metszését. ezt a nagy munkát sokfelé a magas hó akadályozza meg.

az állattelepeken rend van és nyugalom. az állomány takarmányozását megoldották. a telepek megfelelő készletekkel rendelkeznek ahhoz, hogy a tél hátralévő időszakában is folyamatosan elláthassák eleséggel az állatokat. időnként akadozik a takarmány szállítása, ennek ellenére azonban sehol sem volt fennakadás az etetésnél, az állatok mindenütt megkapják a szükséges porciókat. erre jellemző, hogy januárban - a gyorsjelentés szerint - az elmúlt év azonos időszakához képest, nemhogy csökkent volna, ellenkezőleg: nőtt a tejtermelés, igaz, nem túlságosan nagy mértékben, 1.3 százalékkal. ebben szerepe van az állattelepek dolgozóinak, akik a

